

Silas K. Hocking: EINGLAR HANSARA

tytt hevur Victor Danielsen.

Victor Danielsen er ein av okkara mest skrivandi monnum. Stutt síðan kom stórverkið bibliutýðingin frá hansara hondum, og nú liggur aftur frammi drúgv bók yvir 200 síður týdd úr enskum.

Victor Danielsen hevur annað mál við sínum bókaarbeiði enn bert tað skaldsliga og tað málsliga. Í okkara tíð lesur ungdómurin nóg, men bæði her hjá okkum og aðrastaðni er tann lestur, sum tey ungu leggja mest eftir, ikki at rópa serliga gagnligur og andaliga uppbyggjandi. Við slíkari vøk sum hesari roynir V. D. at skapa annan lestur til ungdómin, og á móðurmálinum, sum skal standa ímóti hinum vánaliga, og at hetta er bók, sum ungum dámar — og eldru við — er einki at ivast í. Hendingarnar eru nógvar og sterkar, persónarnir eu livandi og umstøðurnar, sum persónarnir veksa upp í og ferðast í, eru áhugaverdar og sannroyndar.

Evnið er tikið úr enska stórbýnum *Liverpool* við sínum gráu og tungu cementhúsum, trøngu götum og skotum og út av lagi ringu sosialu viðurskiptum. Myndirnar sýna okkum tey, sum nýðast at ganga útí bæði dag og nátt sum dýrin og strev teirra at fáa sær bitarnar inn í munnin.

Hövuðspersónarnir eru drongur og genta, systkjum, sum rýma frá pápanum, ið er undirkomín av brennivíni. Tú fylgir so lagnu teirra gjøgnum stórbýin og fær greinliga at siggja fólkin, sum tey mæta. Tú sært hjálpssemi og óbeinasemi og religiösan vøxtur, sum er so ójavnur. Men hövundurin hevur álit til tað góða í hesum heimi, álit eisini til uppvenjingina, sum barnið og hin ungi mæta í hinum vanliga skúlanum og serliga sunnudagsskúlanum. Her kemur fram hin enska trúgv til framburð og mentan, og at góður athurður ber teg fram til góð fíggjarlig kor. Menningartrúgv kemur til sjóndar hjá hesum enska rithövundinum. — Týðingin er gjørd á einum livandi máli. Sum vit sögdu frammanundan, verður henda bókin keypt og lsin bæði av yngri og eldru. Snotilig er hon eisini, gott pappir og væl prentað.

g.

Tit fáa

bestu málingina hjá okkum.

M. P. Jacobsens málaraðúð

Keypið gott



Keypið bíligt

**Í Vøruhúsum í Vágsbotni eru altíð
nýggjar og frískar vørur á goymslu,
millum annað.**

Toyvørur:

Frakkatoy — Kjolatoy í ull og silki — Gardintoy — Möbiltoyt (hondvøið) — DOW-Medium — Stout — Shirting — Lørift — Tvisttoy — Floyal — Velour — Stívlørift — Føðurtoy o. a. m.

★

Ullteppir — Vatteppir

★

Kvinnur:

Regnfrakkar — Pelskápur — Niðurdeilar — Blusur — Yvirfrakkar — Kjólar — Jumps — Vestar — Kittar — Fyrikløð — Undirtoy í maco, silki og trád, ull — Sokkar — í silki, nylon, netnylon og ull — Hoftahaldarar — Korsettir — Rolls-on — Brósthaldarar — Hattar — Húgvur — Handskar — Vøttir — Turrkløð — Skógvar — Inniskógvar — Galosjur — Yvirkreksstyvlar o. m. a.

Tøgv í mongum litum — Pátur — Kvastar — Creams — Parfuma o. a. til.

★

Menn:

Frakkar (Ulsters) — Regnfrakkar — Cotton-Coats — Storm Cuards — Klæðningar — Buxur — Enskar troyggjur — Pullovers Slipovers — Vestar — Undirklæðir í Ull og Interlock — Kasketir — Leðurkeppar — Hattar — Hosur — Skógvar — Styvlar — Inniskógvar — Skistylvlar — Galosjur o. a. m.

★

Gentir:

Kjólar — Frakkar — Undirkjólar — Náttkjólar — Nátttraktir — Oklasokkar — Langar sokkar — Gummistylvlar — Galosjur — Skógvar — Inniskógvar — Vøttir — Húgvur — Hattar — Kýsar o. a. til.

★

Dreingir:

Klæðningar — Cotton-Coats — Undirklæðir í Ull og Interlock — Hosir — Húgvur — Vetrarhúgvur — Keppar — Troyggjur — Slipovers — Pullovers — Buxur — Plus-Fours o. m. a.

★

Silvurlutir:

Kannir — Sukurselt — Bakkar — Skeiir — Gaflar — Eggjabikør — Brosjur — Nálir — Ringar — Armband o. onn. prýði.

Húsarhaldslutir o. til:

Teskeir — Gaflar — Borðknívar og Skeiðir — Tolluknívar — Felluknívar — Kaffiringer — Kolaskæiðir — Blikk- og Aluminiumskassurollar í stórum úrvali og sera bílig — Vaskibrettir av glasi og Blikkisteikipannir — Sinkspannir — Petroleumlampur, ymisk sløg og stóddir — Primusar — VALØR Petroleumsövnar (30"–60") — Kjøtaskinir — Krúss í fajansu og emalju — Tallerkar — Tekannir — Kaffikannir — Ketlar — Breyðskerar — Primus Bakformar — Vaskiföt Petroleumsdunkar (3-4-5-6-10 lit.) — Lummalyktir.

Onnur amboð:

Spakar — Hvilir — Skóvlir — Flekiknívar. TAKPAPP, ym. sløg.

Gummistylvlar til børn:

25-26-27-28-29-30-31-32-33-34-35.

Gummistylvlar til dreingir:

37-38-39-40.

Gummistylvlar til kvinnur:

3-4-5-6-7-8.

Gummistylvlar til menn:

Stuttir — $\frac{3}{4}$ langir — heilt, langir — ymisk sløg.

Gummiskógvar til menn:

8-9-10-11-12.

Tuflir við og utan kapp, allar stóddir.

Sjómannsklæðir:

Oljufrakkar — Oljudansar — Gummidansar Svintir, einkiltir og duplittir — Sydvestar — Arbeidshandskar, bumull og leður — Hvarðabuxir, grønar og hvítar, 4-5-6-7-8-9.

Snørir o. til:

Snøristeymar 4-5-6 oz. Snøri, hamp og bomull, 1-1 $\frac{1}{2}$ -3 $\frac{1}{2}$ -4-5-6-7-8 lbs. Manillatógverk, 3 og 4. Línuhúkar 6-7-8-9-10-11-12.

Matvørur: Öll sløg.

Grønmeti og til:

Súreplir — Turkaði Eplir — Turkaði Aprikosir — Citrónir — Grapefruits — Appilsinir — Perur í glösom — Agurksalat, Grönar Tomatir, Blommkál, Asjir, Águrkur, Reyðrøttir, Mirabellir, alt í glösom — grøntertir í $\frac{1}{2}$ kg.- og 1 kg.-blikkum.

Ull verður tikin í býti móti toyvørum fyri 4 og 5 kr. kg.

Ullintir Klátar fyri 1 kr. 50 oyr kg.